



Brüsszel, 2020. november 12.
(OR. en)

12867/20

Intézményközi referenciaszám:
2020/0241(NLE)

SCH-EVAL 183
ENFOPOL 299
COMIX 535

AZ ELJÁRÁS EREDMÉNYE

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Dátum:	2020. november 10.
Címzett:	a delegációk
Előző dok. sz.:	11634/20
Tárgy:	A Tanács végrehajtási határozata a schengeni vívmányok Németország általi alkalmazásának 2020. évi értékelése során a rendőrségi együttműködés terén feltárt hiányosságok kiküszöbölésére vonatkozó ajánlásról

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a schengeni vívmányok Németország általi alkalmazásának 2020. évi értékelése során a rendőrségi együttműködés terén feltárt hiányosságok kiküszöbölésére vonatkozó ajánlásról szóló tanácsi végrehajtási határozatot, amely 2020. november 10-én írásbeli eljárás keretében elfogadásra került.

A 2013. október 7-i 1053/2013/EU tanácsi rendelet 15. cikkének (3) bekezdésével összhangban ezt az ajánlást továbbítjuk az Európai Parlamentnek és a nemzeti parlamenteknek.

a schengeni vívmányok Németország általi alkalmazásának 2020. évi értékelése során a rendőrségi együttműködés terén feltárt hiányosságok kiküszöbölésére vonatkozó

AJÁNLÁSRÓL

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a schengeni vívmányok alkalmazását ellenőrző értékelési és monitoringmechanizmus létrehozásáról és a végrehajtó bizottságnak a Schengent Értékelő és Végrehajtását Felügyelő Állandó Bizottság létrehozásáról szóló, 1998. szeptember 16-i határozatának hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. október 7-i 1053/2013/EU tanácsi rendeletre¹ és különösen annak 15. cikkére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) E határozat célja, hogy Németország számára korrekciós intézkedéseket ajánljon a 2020. évi schengeni értékelés során a rendőrségi együttműködés terén feltárt hiányosságok kiküszöbölésére. Az értékelést követően a Bizottság a C(2020) 4800 végrehajtási határozattal elfogadta a megállapításokat és értékeléseket tartalmazó jelentést, amely felsorolja az értékelés során azonosított bevált módszereket és hiányosságokat.
- (2) Németországnak a nemzetközi bűnüldözési együttműködés terén a legszembetűnőbb erőssége az, hogy a bűnözés – többek között a határokon átnyúló bűncselekmények – elleni küzdelemmel kapcsolatos prioritások meghatározására és kezelésére strukturált és hatékony kockázatelemzési eljárást alkalmaz, decentralizálja az Europol Biztonságos Információcsere Hálózati Alkalmazásához való hozzáférést, valamint jól felkészült rendőrségi összekötő tisztviselők széles nemzetközi hálózatával rendelkezik.

¹ HL L 295., 2013.11.6., 27. o.

- (3) A schengeni vívmányoknak – különösen a mind a nemzetközi bűnüldözési együttműködési struktúrákban (központi és szövetségi állami szinten egyaránt), mind a helyszínen a gyors információ-lekérdezésre és -cserére vonatkozó követelményeknek – való megfelelés fontosságára tekintettel elsőbbséget kell biztosítani az alábbi 1. és 2. ajánlás végrehajtásának.
- (4) Ezt a határozatot továbbítani kell az Európai Parlamentnek és a tagállamok nemzeti parlamentjeinek. Az 1053/2013/EU rendelet 16. cikkének (8) bekezdése értelmében Németországnak a határozat elfogadásától számított hat hónapon belül be kell nyújtania a Bizottságnak a fejlesztésekre irányuló ajánlások végrehajtásának módjáról készített értékelését és a szükséges intézkedések leírását,

AJÁNLJA, HOGY:

Németország

1. gyorsítsa fel a rendőrök számára a vonatkozó nemzeti és nemzetközi adatbázisokhoz hozzáférést biztosító mobil eszközök (például okostelefonok) bevezetését;
2. javítsa a különböző bűnüldöző szervezetek (szövetségi hatóságok és a szövetségi államok rendőri hatóságai – *Landespolizei*) által Németországban használt különböző ügyviteli rendszerek/büntetőügy-kezelő rendszerek és az országos szinten hozzáférhető közös rendszerek közötti interfészt, hogy jobban nyomon követhessék a nemzetközi rendőrségi együttműködés iránti megkereséseket és elősegítsék a különböző csatornákon keresztül érkező megkeresések megfeleltetését;
3. folytassa a Belgiummal és Svájjal kötött kétoldalú rendőrségi együttműködési megállapodások megújítására irányuló, folyamatban lévő tárgyalások gyors lezárására irányuló erőfeszítéseket, és mérlegelje a Franciaországgal, Luxemburggal és Hollandiával való további együttműködést az ezen országokkal kötött, régebbi generációs megállapodások megújítása érdekében;

4. gyorsítsa fel a rendőrségi információelemzési hálózat (*Polizeilicher Informations- und Analyseverbund*) kiteljesítését annak érdekében, hogy az illetékes bűnüldöző hatóságok teljes körű bevonásával támogassa a határokon átnyúló bűnözésre való hatékony reagálás szempontjából előnyös, előretekintő közös nemzeti kockázatelemzési kapacitást;
5. hívja fel a rendőrök figyelmét minden szinten a kötelességszegéssel, illetve a korrupció gyanújával kapcsolatos belső esetek bejelentésére szolgáló célzott eljárásokra;
6. mérlegelje, hogy a rendőrség bűnügyi nyomozóhatóságai és a vámügyi bűnügyi nyomozóhatóságok számára további kölcsönös hozzáférést biztosít az általuk a súlyos és szervezett bűnözéssel kapcsolatos nyomozás céljából kezelt információkhoz, különösen a bűncselekményből származó vagyonra és nyereségre, valamint a kapcsolódó pénzmosási tevékenységekre vonatkozóan;
7. vezessen be papírmentes megoldásokat a szövetségi bűnügyi hivatal (*Bundeskriminalamt*) egyedüli kapcsolattartó pontja általi adatfeldolgozás racionalizálására, valamint mérlegeljen hasonló megoldásokat a bajor bűnügyi hivatal (*Landeskriminalamt*) nemzetközi együttműködési hivatalában;
8. mérlegelje az Interpol elektronikus automatizált keresőeszköz funkcióinak – többek között az Interpol ellopott gépjárművek adatbázisának – a nemzeti rendőrségi információs rendszerbe (INPOL) történő integrálását az Interpol fix hálózati adatbázisán keresztül;
9. hívja fel a figyelmet egyes uniós adatbázisokra (például a Vízuminformációs Rendszerre, az EURODAC-ra) és a nemzetközi adatbázisokra (különösen az Interpoléra), valamint az ezek által a nyomozásokhoz nyújtott potenciális hozzáadott értékre, többek között a végfelhasználók ezzel kapcsolatos képzésének fokozása révén;
10. a tartalom és a felhasználóbarát jelleg tekintetében fejlessze tovább az EXTRAPOL közös rendőrségi intraneten található e-tanulási platformot, és növelje a rendőrségi személyzet ezzel kapcsolatos tudatosságát, különösen a nemzetközi rendőrségi együttműködéssel kapcsolatos képzésekhez való hozzáférés megkönnyítése érdekében;

11. fejlessze a nemzetközi bűnüldözési együttműködéssel kapcsolatos kérdésekről az e területen dolgozó személyzet számára nyújtott továbbképzést, többek között az e-tanulás további alkalmazása, valamint kötelező átképzési követelmények és a teljesítést követő tanúsítás mérlegelése révén.

Kelt Brüsszelben,

a Tanács részéről
az elnök
